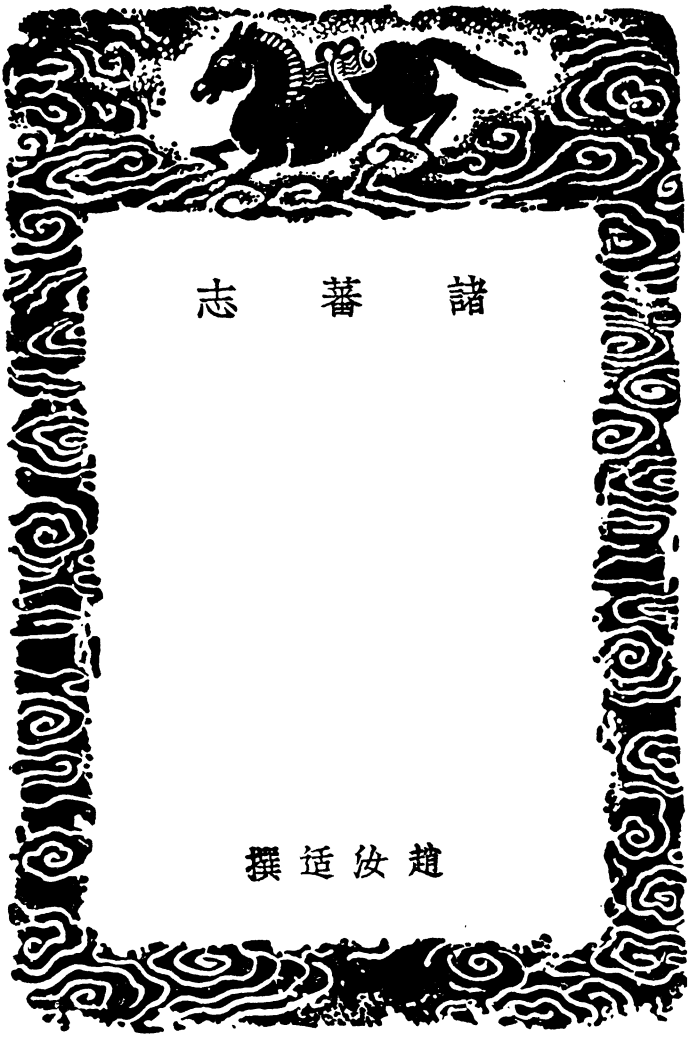
諸蕃志

叢書集成

初編

主編者
王雲五

商務印書館發行



諸蕃志

趙汝适撰

本館叢書集成初編所選
函海及學津討原皆收有
此書學津本校讐較優故
據以排印

四庫全書提要

諸蕃志二卷宋趙汝适撰汝适始末無考惟據宋史宗室世系表知其爲岐王仲忽之玄孫安康郡王士說之曾孫銀青光祿大夫不柔之孫善待之子出於簡王元份房上距太宗八世耳此書乃其提舉福建路市舶時所作於時宋已南渡諸蕃惟市舶僅通故所言皆海國之事宋史外國列傳實引用之核其敍次事類歲月皆合但宋史詳事蹟而略於風土物產此則詳風土物產而略於事蹟蓋一則史傳一則雜志體各有宜不以偏舉爲病也所列諸國賓瞳龍史作賓同隴登流眉史作丹流眉阿婆羅拔史作阿蒲羅拔麻逸史作摩逸蓋譯語對音本無定字龍隴三聲之通登丹蒲婆麻摩雙聲之轉呼有輕重故文有異同無由核其是非今亦各仍其舊惟南宋僻處臨安海道所通東南爲近志中乃兼載大秦天竺諸國似乎隔越西域未必親覩其人然考册府玄龜載唐時祆教稱大秦寺程史所記廣州海獠即其種類又法顯佛國記載陸行至天竺附商舶還晉知二國皆轉海可通故汝适得於福州見其市易然則是書所記皆得諸見聞親爲詢訪宜其敍述詳核爲史家之所依據矣

諸蕃志卷上

宋 趙汝適撰

交趾國

交趾、古交州。東南溥海接占城。西通白衣蠻。北抵欽州。歷代置守不絕。賦入至薄。守御若與邊軍。武愛人。不欲宿兵。瘴癘之區。以守無用之土。因其獻款從而羈縻之。王係唐姓。服色飲食。略與泄國同。惟男女皆跣足。差異耳。每歲正月四日。椎牛饗其屬。以七月十五日爲大節。家相問遺。官寮以生口獻土產十木日開宴。酬之。歲時供佛。不祭先。病不服藥。夜不燃燈。樂以蚺蛇皮爲前列。不能造紙筆。求之省地。土產沉香、蓬萊香、生金銀鐵、朱砂、珠貝、犀象、翠羽、車渠、鹽、漆、木綿、吉貝之屬。歲有進貢。其國不通商。以此首題。言自近者始也。舟行約十餘程。抵占城國。

占城國

占城、東海路通廣州。西接雲南。南至眞臘。北抵交趾。通邕州。自泉州至本國。順風舟行二十餘程。其地東西七百里。南北三千里。國都號新州。有縣鎮之名。甃塼爲城。護以石堵。王出入乘象。或乘軟布兜。四人舁之。頭戴金帽。身披瓔珞。王每出朝坐。輪使女三十人。持劒盾。或捧檳榔從。官屬謁見。膜拜一而止。白事畢。膜拜一而退。婦人拜揖與男子同。男女犯姦皆殺。盜有斬指斷趾之刑。戰則五人結甲走。則同甲皆坐以死。唐人被土人殺害。追殺償死。國人好潔。日三五浴。以腦麝合香塗體。又以諸香和焚薰衣。四時融暖。無寒暑候。每歲元日。牽象周行所居之地。然後驅逐出郭。謂之逐邪。四月有遊船之戲。陳魚而觀之。定十一

月望日爲冬至。州縣以土產物帛獻于王。民間耕種。率用兩牛五穀、無麥。有秫粟麻豆。不產茶。亦不識醞釀之法。止飲椰子酒。菓實有蓮蕉蕉椰之屬。土地所出。象牙箋沉速香。黃蠟烏榄木白藤吉貝花布絲綾布白氈簟孔雀犀角紅鸚鵡等物。官監民入山斫香輸官。謂之身丁香。如中國身丁鹽稅之類。納足聽民貿易。不以錢爲貨。惟博米酒及諸食物。以此充歲計。若民入山爲虎所噬。或水行被鱷魚之厄。其家指其狀詣王。王命國師作法。誦呪書符。投民死所。虎鱷即自投赴。請命殺之。若有欺詐誣害之訟。官不能明。令競主同過鱷魚潭。其負理者。魚即出食之。理直者。雖過十餘次。鱷自避去。買人爲奴婢。每一男子鬻金三兩。準香貨酬之。商舶到其國。即差官摺黑皮爲策。書白字抄物數。監盤上岸。十取其二。外聽交易。如有隱瞞籍沒入官。番商與販用腦麝檀香草席涼傘絹扇漆器蠟器鉛錫酒糖等博易。舊州烏麗日麗越裏微芮賓瞳龍烏馬拔弄容蒲羅甘兀亮寶毗齊。皆其屬國也。其國前代罕與中國通。周顯德中。始遣使入貢。皇朝建隆乾德間。各貢方物。太平興國六年交趾黎桓上言。欲以其國俘九十三人。獻于京師。太宗令廣州止其俘。存撫之。自是貢獻不絕。輒以器幣優賜。嘉其嚮慕聖化也。國南五七日程。至眞臘國。

賓瞳龍國

賓瞳龍國。地主首飾衣服。與占城同。以葵蓋屋。木作柵護。歲貢方物於占城。今羅漢中有賓頭盧尊者。蓋指此地言之。賓瞳龍音訛也。或云目連舍基尚存。雍熙四年同大食國來貢方物。

眞臘國

眞臘、接占城之南。東至海。西至蒲甘。南至加羅希。自泉州舟行順風。月餘日可到。其地約方七千餘里。國

都號祿兀。天氣無寒。其王粧束大槩與占城同。出入儀從則過之。間乘輦駕以兩馬。或用牛。其縣鎮亦與占城無異。官民悉編竹覆茅爲屋。惟國王鐫石爲室。有青石蓮花池沼之勝。跨以金橋。約三十餘丈。殿宇雄壯。侈麗特甚。王坐五香七寶床。施寶帳。以紋木爲竿。象牙爲壁。羣臣入朝。先至階下三稽首。升階則跪。以兩手抱膊。透干環坐。議政事訖。跪伏而退。西南隅銅臺上列銅塔二十有四。鎮以八銅象。各重四千斤。戰象幾二十萬。馬多而小。奉佛謹嚴。日用番女三百餘人。舞獻佛飯。謂之阿南。卽妓弟也。其俗淫。姦則不問。犯盜則有斬于斷足。燒火印臀之刑。其僧道呪法靈甚。僧衣黃者有室家。衣紅者寺居。戒律精嚴。道士以木葉爲衣。有舛曰婆多利。祠祭甚謹。以右手爲淨。左手爲穢。取雜肉羹與飯相和。用右手掬而食之。厥土沃壤。田無畛域。視力所及而耕種之。米穀廉平。每兩烏鉛可博米二斗。土產象牙。暫速細香、粗熟香、黃蠟、翠毛、篤耨、亞篤耨、亞番油、姜皮、金顏香、蘇木、生絲綿布等物。番商興販。用金銀甕器、假錦涼傘、皮鼓、酒糖醯醢之屬。博易。登流眉、波斯、蘭羅、斛三藥、眞里富、麻羅、問綠洋、呑里富、蒲甘、窯裏西、棚杜、懷潯番皆其屬國也。本國嘗與占城鄰好。歲貢金兩。因淳熙四年五月望日。占城主以舟師襲其國都。請和不許。殺之。遂爲大讐。近必復怨。慶元己未。大舉入占城。俘其主。戮其臣僕。勦殺幾無噍類。更立眞臘人爲主。占城今亦爲眞臘屬國矣。唐武德中。始通中國。國朝宣和二年。遣使入貢。其國南接三佛齊屬國之加羅希。

登流眉國

登流眉國在眞臘之西。地主椎髻簪花。肩紅蔽白。朝日登場。初無殿宇。飲食以葵葉爲椀。不施匕筯。掬而食之。有占曰無弄。釋迦涅槃示化。銅象在焉。產白荳蔻、箋沉速香、黃蠟、紫礦之屬。

蒲甘國

蒲甘國昌民皆撮髻於額。以色帛繫之。但地主別以金冠。其國多馬、不鞍而騎。其俗奉佛尤謹。僧皆衣黃。地主早起官僚各持花來獻。僧作梵語祝壽。以花戴王首。餘花歸寺供佛。國有諸葛武侯廟。皇朝景德元年。遣使回三佛齊大食國來貢。獲預上元觀燈。崇寧五年又入貢。

三佛齊國

三佛齊間於眞臘闍婆之間。管州十有五。在泉之正南。冬月順風。月餘方至凌牙門。經商三分之一。始入其國。國人多妊蒲累甓爲城。周數十里。國王出入乘船。身纏縵布。蓋以絹傘。衛以金鏢。其人民散居城外。或作牌水居。鋪板覆茅。不輸租賦。習水陸戰。有所征伐。隨時調發。立酋長率領。皆自備兵器糗糧。臨敵敢死。伯於諸國無緡錢。止鑿白金貿易。四時之氣多熱少寒。豢畜頗類中國。有花酒、椰子酒、檳榔蜜酒。皆非麴蘗所醞。飲之亦醉。國中文字用番書。以其王指環爲印。亦有中國文字。上章表則用焉。國法嚴。犯姦男女。悉寘極刑。國工死。國人削髮成服。其侍人各願殉死。積薪烈焰。躍入其中。名曰同生死。有佛名金銀山。佛像以金鑄。每國王立。先鑄金形以代其軀。用金爲器皿。供奉甚嚴。其金像器皿。各鐫誌示後人勿毀。國人如有病劇。以銀如其身之重施國之窮乏者。示可緩死。俗號其王爲龍精。不敢穀食。惟以沙糊食之。否則歲旱而穀貴。浴以薔薇露。用水則有巨浸之患。有百寶金冠重甚。每大期會。惟王能冠之。他人莫勝也。傳禪則集諸子以冠授之。能勝之者則嗣舊傳。其國地面忽裂成穴。出牛數萬。成羣奔突入山。人競取食之。後以竹木窒其穴。遂絕。土地所產瑇瑁、腦子、沉速、暫香、粗熟香、降眞香、丁香、檀香、荳蔻外。有眞珠、乳香。

薔薇水、梔子花、臘肭臍、沒藥、蘆薈、阿魏、木香、蘇合油、象牙、珊瑚樹、貓兒睛、琥珀、番布、番劒、等。皆大食諸番所產。萃於本國。番商興販。用金銀、甕器、錦綾緞絹、糖、鐵、酒、米、乾良薑、大黃、樟腦、等物博易。其國在海中。扼諸番舟車往來之咽喉。古用鐵縲爲限。以備他盜。操縱有機。若商舶至則縱之。比年寧謐。撤而不用。堆積水次。土人敬之如佛。舶至則祠焉。沃以油。則光焰如新。鰐魚不敢踰爲患。若商舶過不入。卽出船合戰。期以必死。故國之舟。輻湊焉。蓬豐登牙儂、凌牙斯加、吉蘭丹、佛羅安、日羅亭、潛邁、拔沓、單馬令、加羅希、巴林馮、新堆、監篦、藍無里、細蘭、皆其屬國也。其國自唐天祐始通中國。皇朝建隆間。凡三遣貢。淳化三年。告爲閣婆所侵。乞降詔諭。本國從之。咸平六年。上言本國建佛寺。以祝聖壽。願賜名及鐘。上嘉其意。詔以承天萬壽爲額。併以鐘賜焉。至景德祥符天禧元佑元豐貢使絡繹。輒優詔褒慰之。其國東接戎牙路。或作重迦盧。

單馬令國

單馬令國。地主呼爲相公。以木作柵爲城。廣六七尺。高二丈餘。上堞征戰。國人乘牛打鬃跣足。屋舍官場用木。民居用竹。障以葉。繫以藤。土產黃蠟、降眞香、速香、烏橘木、腦子、象牙、犀角、番商用絹、傘雨傘、荷池縐絹、酒、米、鹽、糖、鐵器、盆鉢、蠟重等物。及用金銀爲盤盂博易。日囉亭、潛邁、拔沓、加囉希、類此。本國以所得金銀器。糾集日囉亭等國類聚。獻入三佛齊國。

凌牙斯國

凌牙斯國。自單馬令風帆六晝夜可到。亦有陸程。地主纏縵跣足。國人剪髮。亦纏縵。地產象牙、犀角、速暫香、生香、腦子。番商興販用酒、米、荷池縐絹、甕器等爲貨。各先以此等物準金銀。然後打博。如酒壹墱。準銀

一兩準金二錢米二壜準銀一兩十壜準金一兩之類歲貢三佛齊國

佛囉安國

佛囉安國自凌牙斯加四日可到亦可遵陸其國有飛來佛二尊一有六臂一有四臂賊舟欲入其境必爲風挽回俗謂佛之靈也佛殿以銅爲瓦飾之以金每年以六月望日爲佛生日動樂鐃鈸迎導甚都番商亦預焉土產速暫香降眞香檀香象牙等番以金銀蠟鐵漆器酒米糖麥博易歲貢三佛齊其隣蓬豐登牙儂加吉蘭丹類此

新地國

新地國有港水深六丈舟車出入兩岸皆民居亦務耕種架造屋宇悉用木植覆以棬櫚皮藉以木板障以藤篾男女裹體以布纏腰剪髮僅留半寸山產胡椒粒小而重勝於打板地產東瓜甘蔗匏豆茄菜但地無正官好行剽掠番商罕至與販

監篦國

監篦國其國當路口舶船多泊此從三佛齊國風帆半月可到舊屬三佛齊後國爭戰遂自立爲王土產白錫象牙眞珠國人好弓箭殺人多者帶笠標榜互相誇詫五日水路到藍無里國

藍無里國

藍無里國土產蘇木象牙白藤國人好鬬多用藥箭北風二十餘日到南毗管下細蘭國自藍無里風帆將至其國必有電光閃爍知是細蘭也其土黑身而逆毛露頂不衣止纏五色布躡金線紅皮履出騎象

或用軟兜。日啖檳榔。煉真珠爲灰。屋宇悉用猫兒睛。及青紅寶珠瑪瑙雜寶。粧飾仍用藉地以行。東西有二殿。各植金樹。柯葉皆用金花寶幷葉。則以猫兒睛青紅寶珠等爲之。其下置金椅。以琉璃爲壁。王出朝早升東殿。晚升西殿。坐處常有寶光。蓋日影照射琉璃與寶樹相映。如霞光閃爍然。二人常捧金盤從。承王所唾。貯檳滓。從人月輸金一鎰於官庫。以所承檳榔滓內。有梅花腦幷諸寶物也。王握寶珠。徑五寸。火燒不煖。夜有光如炬。王日用以拭面。年九十餘。顏如童。國人肌膚甚黑。以縵纏身。露頂跣足。以手掬飯。器皿用銅。有山名細輪。疊頂有巨人跡。長七尺餘。其一在水內。去山三百餘里。其山林木低昂。周環朝拱。產猫兒睛。紅玻瓈。腦青。紅寶珠。地產白荳蔻。木蘭皮。麝細香。番商轉易。用檀香。丁香。腦子。金銀。氈器。馬。象。絲。帛等爲貨。歲進貢于三佛齊。

闍婆國

闍婆國。又名莆家龍。於泉州爲丙巳方。率以冬月發船。蓋藉北風之便。順風晝夜行月餘可到。東至海水參漸低。女人國在焉。愈東則尾閭之所泄。非復人世。泛海半月至崑崙國。南至海三日程。泛海五日至大食國。西至海四十五日程。北至海四日程。西北泛海十五日至渤泥國。又十日至三佛齊國。又七日至古逻國。又七日至柴歷亭。其俗與闍婆雖通。廣相國有寺二。一名聖佛。一名捨身。有山出鸚鵡。名鸚鵡山。其土產象。金鈴。衣錦袍。踏革履。生力牀。官吏日謁三拜而退。出入乘象或轎。與壯士五七百。執兵以從。國人見王皆坐。候其過乃起。以王子三人爲副王。官有司馬。傑落佶連。共治國事。如中國宰相。無月俸。隨時量給。土產諸物。次有文吏三百餘員。分主城池帑廩及軍卒。其領兵者。歲給金二十兩。勝兵三萬。歲亦給金有

差。土俗婚聘無媒妁。但納黃金於女家以取之。不設刑禁。犯罪者。隨輕重出黃金以贖。惟寇盜則資諸死。五月遊船。十月遊山。或跨山馬。或乘軟兜。樂有橫笛鼓板。亦能舞。山中多猴。不畏人。呼以雷霄之聲即出。投以果實。則有大猴先至。土人謂之猴王。先食畢。羣猴食其餘。國中有竹園。有鬬鷄鬬猪之戲。屋宇壯麗。飾以金碧。賈人至者。館之賓舍。飲食豐潔。土人被髮。其衣裝纏胷下至於膝。族病不服藥。但禱求神佛。民有名而無姓。尚氣好鬬。與三佛齊有讐。互相攻擊。宋元嘉十二年。嘗通中國。後絕。皇朝淳化三年。復脩朝貢之禮。其地坦平。宜種植。產稻、麻、粟、豆。無麥。耕田用牛。民輸十一之租。煑海爲鹽。多魚鼈鷄鴨。山羊。兼椎馬牛以食。果實有大瓜、椰子、蕉子、甘蔗、芋。出象牙、犀角、眞珠、龍腦、琫琿、檀香、茴香、丁香、荳蔻、華澄茄。降眞香、花簟、番劒、胡椒、檳榔、硫黃、紅花、蘇木、白鸚鵡。亦務蠶織。有雜色繡絲。吉貝綾布。地不產茶。酒出於椰子及蝦猱丹樹之中。此樹華人未曾見。或以桄榔、檳榔釀成。亦自清香。蔗糖其色紅白。味極甘美。以銅銀鈆錫雜鑄爲錢。錢六十準金一兩。三十二準金半兩。番商興販用夾雜金銀及金銀器皿。五色纈絹。皂綾川芎。白芷。硃砂、綠礬、白礬、鵬砂、砒霜、漆器、鐵鼎、青白甕器交易。此番胡椒萃聚。商舶利倍蓰之獲。往往冒禁潛載銅錢博換。朝廷屢行禁止。與販番商詭計易其名曰蘇吉丹。

蘇吉丹

蘇吉丹。卽闍婆之支國。西接新拖。東連打板。有山峻極。名保老岸。番舶未到。先見此山。頂登五峰。時有雲覆其上。其王以五色布纏頭。跣足路行。蔽以涼傘。或皂或白。從者五百餘人。各持鎗劒鏢刀之屬。頭戴帽子。其狀不一。有如虎頭者。如鹿頭者。又有如牛頭、羊頭、鷄頭、象頭、獅頭、猴頭者。旁插小旗。以五色纈絹爲

之。土人男剪髮。女打鬃。皆裹體跣足。以布纏腰。民間貿易。用雜白銀。鑿爲幣狀。如骰子。上鏤番官印記。六十四隻準貨金一兩。每隻博米三十升。或四十升至百升。其他貿易悉用是名曰闍婆金。可見此國卽闍婆也。架造屋宇。與新拖同。地多米穀。巨富之家。倉儲萬餘石。有樹名波羅蜜。其實如東瓜。皮如栗殼。肉如柑瓣。味極甘美。亦有荔支、芭蕉、甘蔗。與中國同。荔支曬乾。可療痢疾。蕉長一尺。蔗長一丈。此爲異耳。蔗汁入藥。醞釀成酒。勝如椰子。地之所產。大率與闍婆無異。胡椒最多。時和歲豐。貨銀二十五兩。可博十包至二十包。每包五十升。設有凶歉寇攘。但易其半。採椒之人。爲辛氣薰迫。多患頭痛。餌川芎可愈。蠻婦搽抹及婦人染指甲衣帛之屬。多用硃砂。故番商興販。率以二物爲貨。厚遇商賈。無宿泊飲食之費。其地連百花園。麻東、打板、禧寧、戎牙路、東峙、打綱、黃麻駐、麻篤、牛論、丹戎、武囉底、勿平牙夷、勿奴孤。皆闍婆之屬國也。打板國東連大閘婆。號戎牙路。（或作重迦盧。）居民架造屋宇。與中國同。其地平坦有港。通舟車往來。產青鹽、綿羊、鸚鵡之屬。番官勇猛。與東邊賊國（賊國。丹重布囉琶離孫他。故論是也。）爲姻。彼以省親爲名。番舶多遭刼掠之患。甚至俘人以爲奇貨。每人換金二兩或三兩。以此商貨遂絕。打綱、黃麻駐、麻篤、牛論、丹戎、武囉底、平牙夷、勿奴孤等國。在海島中。各有地主。用船往來。地罕耕種。國多老樹。內產沙糊。狀如麥麵。土人用水爲圓。大如綠豆。曬乾入包。儲蓄爲粮。或用魚及肉雜以爲羹。多啖甘蔗芭蕉。搗蔗入藥。醞釀爲酒。又有尾巴樹。剖其心。取其汁。亦可爲酒。土人壯健凶惡。色黑而紅。裹體文身。剪髮跣足。飲食不用器皿。緘樹葉以從事。食已則棄之。民間博易。止用沙糊。準以升斗。不識書計。植木爲棚。高二丈餘。架屋其上。障蓋與新拖同。土產檀香、丁香、豆蔻、花簟、番布、鐵劍器械等物。內丹戎、麻篤、武囉、尤廣袤。多蓄兵馬。稍知書計。土產降眞、黃蠟、細香、

琲珥等物。丹戎、武囉、亦有之。率不事生業。相尚出海。以舟刼掠。故番商罕至焉。

南毗國

南毗國在西南之極。自三佛齊便風月餘可到。國都號蔑阿抹。唐語曰禮司。其主裹體跣足。縛頭纏腰。皆用白布。或著白布窄袖衫。出則騎象。戴金帽。以眞珠珍寶雜拖其上。臂繫金纏。只圈金鍊。儀仗有纛。用孔雀羽爲飾。柄拖銀朱。凡二十餘人。左右翊衛。從以番婦。擇貌壯奇偉者。前後約五百餘人。前者舞導。皆裹體跣足。止用布纏腰。後者騎馬。無鞍。纏腰束髮。以眞珠爲纓絡。以眞金爲繩鍊。用腦麝雜藥塗體。蔽以孔雀毛傘。其餘從行官屬。以白番布爲袋。坐其上。名曰布袋轎。以扛舁之。扛包以金銀。在舞婦之前。國多沙地。王出先差官一員。及兵卒百餘人。持水灑地。以防颶風播揚飲食精細。鼎以百計。日一易之。有官名翰林。供王飲食。視其食之多寡。每裁納之。無使過度。或因而致疾。則嘗蓑之甘苦。以療治之。國人紫色耳輪垂肩。習弓箭。善刀矟。喜戰鬬。征伐皆乘象。臨敵以綵纈纏頭。事佛尤謹。地暖無寒。米、穀、麻、豆、麥、粟、芋、菜食用皆足。價亦廉平。鬻雜白銀爲錢。鏤官印記。民用以貿易。土產眞珠、諸色番布、兜羅綿。國有淡水江。乃諸流湊匯之處。江極廣袤。旁有山突兀。常有星現其上。秀氣鍾結。產爲小石。如猫兒睛。其色明透。埋於山坎中。不時山發溯洪推流。官時差人乘小舸採取。國人珍之。故臨、胡茶辣、甘琶逸、弼離沙、麻囉華、馮牙囉、麻哩、抹都奴、何噠哩、啫嗷囉囉哩。皆其屬國也。其國最遠。番舶罕到。時羅巴智力干父子。其種類也。今居泉之城南。土產之物。本國運至吉囉達弄。三佛齊用荷池纈絹、鎞器、樟腦、大黃、黃連、丁香、腦子、檀香、豆蔻、沉香爲貨。商人就博易焉。故臨國自南毗舟行順風五日可到。泉舶四十餘日到藍里。住冬。至次年再發。一

月始達士俗大率與南毗無異土產椰子、蘇木、酒用蜜糖和椰子花汁醞成好事弓箭戰鬬臨敵以綵纈纏髻交易用金銀錢以銀錢十二準金錢之一地暖無寒每歲自三佛齊、監篦、吉陀等國發船博易用貨亦與南毗同大食人多寓其國中每浴畢用鬱金塗體蓋欲仿佛之金身

胡荼辣國

胡荼辣國管百餘州城有四重國人白淨男女皆穴耳墜重環着窄衣纏縵布戴白煖耳躡紅皮鞋人禁葷食有佛宇四千區內約二萬餘妓每日兩次歌獻佛飯及獻花獻花用吉貝線結縛爲毬日約用三百斤有戰象四百餘隻兵馬約十萬王出入乘象頂戴冠從者各乘馬持劒土產青碇至多紫礦苛子諸色番布每歲轉運就大食國貨賣

麻囉華國

麻囉華國與胡荼辣連接其國管六十餘州有陸路衣服風俗與胡荼辣國同產白布甚多每歲約發牛二千餘隻駝布就陸路往他國博易

注輦國

注輦國西天南印度也東距海五里西至西天竺千五百里南至羅蘭二千五百里北至頓田三千里自古不通商水行至泉州約四十一萬一千四百餘里欲往其國當自故臨易舟而行或云蒲甘國亦可往其國有城七重高七尺南北十二里東西七里每城相去百步四城用磚二城用土最中城以木爲之皆植花果雜木第一第二城皆民居環以小濠第三第四城侍郎居之第五城王之四子居之第六城爲佛

寺百僧居之第七城即王之所居屋四百餘區所統有三十一部落其西十二曰只都尼施亞盧尼羅琶離籠琶移布林琶布尼古檀布林蒲登故里婆輪岑本蹄揭蹄閣黎池离那部尼遮古林亞里者林其南八曰無雅加黎麻藍眉古黎苦低舍里尼蜜多羅摩伽藍蒲登蒙伽林加藍琶里琶离遊亞林池蒙伽藍其北十二曰撥羅耶無沒离江注林加里蒙伽藍漆結麻藍握折蒙伽藍皮林伽藍蒲稜和藍堡琶來田注离盧娑囉迷蒙伽藍民有罪命侍郎一員處治之輕者熱於木格笞五七十至一百重者即斬或以象踐殺之其宴則王與四侍郎膜拜于階遂共作樂歌舞不飲酒而食肉俗衣布亦有餅餌掌饌執事用妓近萬餘家日輪三千輩祇役其嫁娶先用金銀指環使媒婦至女家後三日會男家親族約以田土生畜檳榔酒等稱其有無爲禮女家復以金銀指環越諾布及女所服錦衣遺壻若男欲離女則不敢取聘財女欲却男則倍償之其國賦稅繁重客旅罕到與西天諸國鬬戰官有戰象六萬皆高七八尺戰時象背立屋載勇士遠則用箭近則用槊戰勝者象亦賜號以旌其功國人尚氣輕生或有當王前用短兵格鬬死而無悔父子兄弟不同釜而爨不共器而食然甚重義地產眞珠象牙珊瑚玻瓈檳榔豆蔻琉璃色絲布吉貝布獸有山羊黃牛禽有山鷄鸚鵡果有餘甘藤蘿千年棗椰子甘羅崑崙梅波羅蜜之類花有白茉莉散絲虵臍桑麗秋青黃碧婆羅瑤連蟬紫水蕉之類五穀有綠黑豆麥稻地宜竹自昔未嘗朝貢大中祥符八年其主遣使貢眞珠等譯者導其言曰願以表遠人慕化之意詔閤門祇候史佑之館伴宴錫恩例同龜茲使適值承天節其使獲預啓聖院祝壽至熙寧十年又貢方物神宗遣內侍勞問之其餘南尼華囉等國不啻百餘悉冠以西天之名又有所謂王舍城者俗傳自交趾之北至大理大理西至王舍

城。不過四十程。按賈耽皇華西達記云。自安南通天竺。是有陸可通其國。然達摩之來。浮海至番禺。豈陸程迂迴。不如海道之迅便歟。西天鵬茄囉國。都號茶那咕。城圍一百二十里。民物好勝。專事剽奪。以白矸螺殼磨治爲錢。土產寶劒、兜羅綿、氎布。或謂佛教始于此國。唐三藏玄奘取經曾到西天南尼華囉國。城有三重。人早晚浴以鬱金塗體。效佛金色。多稱婆羅門。以爲佛眞子孫。屋壁坐席。悉塗牛糞。相尙以此爲潔。家置壇。崇三尺。三級而升。每晨焚香獻花。名爲供佛。大食番至其國。則坐之門外館之別室。具供帳器皿。婦人犯奸輒殺之。官不問。土產上等木香、細白花氎布。人多食酥酪飯豆菜。少食魚肉。道通西域。西域忽有輕騎來刼。但閉門距之。數日乏糧自退。

大秦國

大秦國（一名犂軒）西天諸國之都會。大食番商所萃之地也。其王號麻囉弗理安。都城以帛織出金字纏頭。所坐之物則織以絲罽。有城市里巷。王所居舍。以水精爲柱。以石灰代瓦。多設簾幃。四圍開七門。置守者各三十人。有他國進貢者。拜於階陛之下。祝壽而退。其人長大美晳。頗類中國。故謂之大秦。有官曹簿領。而文字習胡人。皆髡頭而衣文繡。亦有白蓋小車旌旗之屬。及十里一亭。三十里一堠。地多獅子。遮害行旅。不百人持兵器偕行。易爲所食。宮室下鑿地道。通禮拜堂一里許。王少出。惟誦經禮佛。過七日。卽由地道往禮拜堂拜佛。從者五十餘人。國人罕識王面。若出遊則騎馬用傘。馬之頭頂皆飾以金玉珠寶。遞年大食國王有號素丹者。遣人進貢。如國內有警。卽令大食措置兵甲撫定。所食之物多飯餅肉。不飲酒。用金銀器以匙挑之食已。卽以金盤貯水濯手。土產琉璃、珊瑚、生金、花錦緜布、紅瑪瑙、眞珠、又出駮鷄犀、駮鷄

犀、卽通天犀也。漢延嘉初、其國主遣使自日南徼外來獻犀象琫琫。始通中國。所供無他珍異。或疑使人隱之。晉太康中又來貢。或云其國西有弱水流沙、近西王母所處。幾於日所入也。按杜環經行記云、拂菻國在苫國西、亦名大秦。其人顏色紅白、男子悉著素衣、婦人皆服珠錦。好飲酒、尚乾餅。多工巧、善織絡。地方千里、勝兵萬餘。與大食相鄰。西海中有市、客主同和、我往則彼去、彼來則我歸。賣者陳之於前、買者犇之於後、皆以其直置諸物旁、待領直、然後收物。名曰鬼市。

天竺國

天竺國、隸大秦國。所立國主。悉由大秦選擇。俗皆辮髮垂下、兩鬢及頂、以帛繞頭。所居以石灰代瓦。有城郭居民。王服錦罽、爲螺髻於頂。餘髮剪之使短。晨出坐氈皮、氈乃獸名、用朱蠟飾之。書雜物於其上。羣下皆禮拜祝壽。出則騎馬、鞍轡皆以烏金銀鬧裝。從者三百人、執矛劒之屬。妃衣大袖鏤金紅衣、歲一出。多所賑施。國有聖水、能止風濤。番商用琉璃餅盛貯。猝遇海波歕以水灑之、則止。後魏宣武時、嘗遣使獻良馬。云其國出獅子、貂豹、橐犀、象琫琫、金銅、鐵、鉛、錫、金縷織成金罽、白疊氈、氈有石如雲母而色紫、裂之則薄如蟬翼。積之則如紗穀。有金剛石似紫石英、百鍊不銷、可以切玉。又有旃檀等香、甘蔗、石蜜、諸果。歲與大秦扶南貿易。以齒貝爲貨。俗工幻化。有弓箭甲冑、飛梯地道、及木牛流馬之法。而怯於戰鬬。善天文算曆之術。皆學悉曇章書以下闕七字以貝多樹葉爲紙。唐貞觀天授中、嘗遣使入貢。雍熙間、有僧曜護哪航海而至。自言天竺國人。番商以其胡僧競持金繒珍寶以施僧、一不有。買隙地、建佛剎于泉之城南、今寶林院是也。

大食國

大食在泉之西北去泉州最遠番舶於艱直達自泉發船四十餘日至藍里博易住冬次年再發順風六十餘日方至其國本國所產多運載與三佛齊貿易賈轉販以至中國其國雄壯其地廣袤民俗侈麗甲於諸番天氣多寒雪厚二三尺故貴氈毯國都號蜜徐篤（或作麻囉拔）據諸番衝要王頭纏織錦番布朔望則戴八面純金平頂冠極天下珍寶皆施其上衣錦衣繫玉帶躡間金履其居以瑪瑙爲柱以綠甘石（明如水晶者）爲壁以水晶爲瓦以碌石爲磚以活石爲灰帷幕之屬悉用百花錦其錦以眞金線夾五色絲織成檯榻飾以珠寶堦砌包以純金器皿鼎鼐雜用金銀結眞珠爲簾每出朝坐於簾後官有丞相披金甲戴兜鍪持寶劍擁衛左右餘官曰太尉各領兵馬二萬餘人馬高七尺用鐵爲鞋士卒驍勇武藝冠倫街闊五丈餘就中鑿二丈深四尺以備駱駝馬牛馱負物貨左右鋪砌青黑石板尤極精緻以便來往民居屋宇與中國同但瓦則以薄石爲之民食專仰米穀好嗜細麵蒸羊貧者食魚菜果實皆甜無酸取蒲萄汁爲酒或用糖煮香藥爲思酥酒又用蜜和香藥作眉思打華酒其酒大煖巨富之家博易金銀以量爲秤市肆諠譁金銀綾錦之類種種萃聚工匠技術咸精其能王與官民皆事天有佛名麻霞勿七日一剪髮翦甲歲首清齋念經一月每日五次拜天農民耕種無水旱之憂有溪澗之水足以灌溉其源不知從出當農隙時其水止平兩岸及農務將興漸漸汎溢日增一日差官一員視水候至廣行勸集齊時耕種足用之後水退如初國有大港深二十餘丈東南瀕海支流達於諸路港之兩岸皆民居日爲墟市舟車輻湊麻麥粟豆糖麵油柴鷄羊鵝鴨魚蝦棗圈蒲萄雜果皆萃焉土地所出眞珠象牙犀角乳香龍涎木香丁

香、肉豆蔻、安息香、蘆薈、沒藥、血碣、阿魏、腦肭臍、鵬砂、琉璃、玻瓈、硨磲、珊瑚樹、猫兒睛、梔子花、薔薇水、沒石子、黃蠟、織金、軟錦、氈毛布、兜羅綿、異緞等。番商興販、係就三佛齊、佛囉安等國轉易。麻囉抹施曷奴發、啞四包閣囉施美木俱蘭伽力吉毗喏耶伊祿白達思達白蓮積吉甘眉蒲花羅層拔弼琶囉勿拔甕窩記施麻嘉弼斯羅吉蓋尼勿斯离、皆其屬國也。其國本波斯之別種。隋大業中、有波斯之黠者、探穴得文石以爲瑞。乃糾合其衆、剽略資貨、聚徒浸盛、遂自立爲王。據有波斯國之西境。唐永徽以後、屢來朝貢。其王孟泥末換之前、謂之白衣大食。阿婆羅拔之後、謂之黑衣大食。皇朝乾德四年、僧行勤游西域、因賜其王書、以招懷之。開寶元年、遣使來朝貢。四年同占城闍婆致禮物于江南李煜。煜不敢受。遣使上其狀。因詔自今勿以爲獻。淳化四年、遣副使李亞勿來貢。引對於崇政殿。稱其國與大秦國爲鄰。土出象牙犀角。太宗問取犀象何法。對曰、象用象媒誘至漸近、以大繩羈縻之耳。犀則使人升大樹、操弓矢伺其至、射而殺之。其小者不用弓矢、亦可捕獲。賜以襲衣冠帶、仍賜黃金準其所貢之直。雍熙三年同賓瞳龍國來朝。咸平六年、又遣麻尼等貢真珠。乞不給回賜。真宗不欲違其意、竣其還。優加恩禮。景德元年、其使與三佛齊蒲甘使同在京師。留上元觀燈。皆賜錢縱飲。四年、偕占城來貢。優加館餼。許覽寺觀苑囿。大中祥符車駕東封、其主陁婆離上言、願執方物赴泰山從之。四年祀汾陰、又來。詔令陪位。舊傳廣州言、大食國人無西忽盧華百三十歲、耳有重輪、貌甚偉異。自言遠慕皇化、附古邏國舶船而來。詔賜錦袍銀帶。加束帛。元祐開禧間、各遣使入貢。有番商曰施那帷、大食人也。蹻寓泉南、輕財樂施。有西士氣習。作叢塚於城外之東南隅、以掩胡賈之遺骸。提舶林之奇記其實。

麻嘉國

麻嘉國自麻羅拔國西去陸行八十餘程方到。乃佛麻霞勿所生之處。佛居用五色玉甃成。每歲遇佛忌辰。大食諸國皆至瞻禮。爭持金銀珍寶以施。仍用錦綺覆其居。後有佛墓。晝夜常有霞光。人莫能近。過則合眼。若人臨命終時。摸取墓上土塗胸。云可乘佛力超生。

層拔國

層拔國在胡荼辣國南海島中。西接大山。其人民皆大食種落。遵大食教度。纏青番布。躡紅皮鞋。日食飯麵燒餅羊肉。鄉村山林多障岫。層疊地氣暖無寒。產象牙、生金、龍涎、黃檀香。每歲胡荼辣國及大食邊海等處發船販易。以白布、甕器、赤銅、紅吉貝爲貨。

弼琶囉國

弼琶囉國有四州。餘皆村落。各以豪強相尚。事天不事佛。土多駱駝綿羊。以駱駝肉幷乳及燒餅爲常饌。產龍涎、大象牙、及大犀角。象牙有重百餘斤。犀角重十餘斤。亦多木香、蘇合香油、沒藥、琦瑁、至厚。他國悉就販焉。又產物名駱駝鶴。身頂高六七尺。有翼能飛。但不甚高。獸名狙蠟狀如駱駝而大。如牛色黃。前脚高五尺。後低三尺。頭高向上。皮厚一寸。又有騾子。紅白黑三色相間。紋如經帶。皆山野之獸。往往駱駝之別種也。國人好獵。時以藥箭取之。

勿拔國

勿拔國。邊海有陸道可到大食。王紫棠色纏頭。衣衫遵大食教度爲事。

中理國

中理國人露頭跣足纏布、不敢着衫。惟宰相及王之左右、乃着衫纏頭以別。王居用磚甓甃砌。民屋用葵茅苫蓋。日食燒麵餅、羊乳、駱駝乳、牛羊駱駝甚多。大食惟此國出乳香。人多妖術、能變身作禽獸、或水族形。驚眩愚俗。番舶轉販、或有怨隙、作法咀之。其船進退不可。知與勸解、方爲釋放。其國禁之甚嚴。每歲有飛禽泊郊外、不計其數。日出則絕。不見其影。國人張羅取食之。其味極佳。惟暮春有之。交夏而絕。至來歲復然。國人死、棺殮畢、欲殯。凡遠近親戚慰問、各舞劍而入。噉問孝主死故。若人殺死、我等當刃殺之報仇。孝主答以非人殺之。自係天命。乃投劍慟哭。每歲常有大魚死飄近岸。身長十餘丈。徑高二丈餘。國人不食其肉。惟刳取腦髓及眼睛爲油。多者至三百餘瓶。和灰修舶船。或用點燈。民之貧者、取其肋骨作屋桁。脊骨作門扇。截其骨節爲臼。國有山、與弼琶囉國隔界。周圍四千里、大半無人烟。山出血碣、蘆薈。水出琥珀、龍涎。其龍涎不知所出。忽見成塊、或三五斤、或十斤、飄泊岸下。土人競分之。或船在海中、驀見採得。

甕蠻國

甕蠻國人物如勿拔國。地主纏頭繳縵。不衣跣足。奴僕則露首跣足。繳縵蔽體。食燒麵餅羊肉幷乳魚菜。土產千年棗甚多。沿海出珍珠。山畜牧馬極蕃庶。他國貿販、惟貨馬與眞珠及千年棗、用丁香、豆蔻、腦子、等爲貨。

記施國

記施國在海嶼中。望見大食。半日可到。管州不多。王出入騎馬張皂傘。從者百餘人。國人白淨。身長八尺。

披髮打纏纏長八尺半纏于頭半垂於背衣番衫繡縵布蹺紅皮鞋用金銀錢食麵餅羊魚千年棗不食米飯土產眞珠好馬大食歲遣駱駝負薔薇水梔子花水銀白銅生銀朱砂紫草細布等下船至本國販於他國

白達國

白達國係大食諸國之一都會自麻囉拔國約陸行一百三十餘程過五十餘州乃到國極強大軍馬器甲甚盛王乃佛麻霞勿直下子孫相襲傳位至今二十九代經六七百年大食諸國或用兵相侵皆不敢犯其境王出張皂蓋金柄其頂有玉師子背負一大金月閃耀如星雖遠可見城市衢陌民居豪侈多寶物珍段少米魚菜人食餅肉酥酪產金銀碾花上等琉璃白越諸布蘇合油國人相尚以好雪布纏頭及爲衣服七日一次削髮剪爪甲一日五次禮拜天遵大食教度以佛之子孫故諸國歸敬焉

弼斯囉國

弼斯囉國地主出入騎從千餘人盡帶鐵甲將官帶連環鎖子甲聽白達節制人食燒麵餅羊肉天時寒暑稍正但無朔望產駱駝綿羊千年棗每歲記施蠻國常至其國般販

吉慈尼國

吉慈尼國白麻羅拔國約一百二十程可到地近西北極寒冬雪至春不消國有大山圍遶鑿山爲城方二百餘里外環以水有禮拜堂二百餘官民皆越堂禮拜謂之廚或作除幾民多豪富居樓閣至有五七層者多畜牧駝馬人食餅肉乳酪小魚米或欲飲飯以牛渾拌水飲之王手臂過膝有戰馬百匹各高六尺

餘。騾數十匹。亦高三尺。出則更迭乘之。所射弓數石。五七人力不能挽。馬上使鐵鎚。重五十餘斤。大食及西天諸國皆畏焉。土產金、銀、越諾布、金絲綿、五色氈毛段、碾花、琉璃、蘇合油、無名異、摩娑石。

勿斯離國

勿斯離國。其地多石山。秋露沆瀣。日曬卽凝。狀如糖霜。採而食之。清涼甘腴。蓋眞甘露也。山有天生樹。一歲生粟名蒲萄。次歲生沒石子。地產火浣布、珊瑚。

蔗眉國

蔗眉國。自麻羅拔西陸行三百餘程始到。亦名眉路骨國。其城屈曲七重。用黑光大石甃就。每城相去千步。有番塔三百餘。內一塔。高八十丈。容四馬並驅而上。內有三百六十房。人皆纏頭塌項。以色毛段爲衣。以肉麵爲食。以金銀爲錢。有四萬戶織錦爲業。地產絞綃、金字越諾布、間金間絲織錦綺、摩娑石、無名異、薔薇水、梔子花、蘇合油、鵬砂、及上等碾花琉璃。人家好畜騧馬犬。

木蘭皮國

木蘭皮國。大食國西有巨海。海之西有國。不可勝數。大食巨艦所可至者。木蘭皮國爾。自大食之陁盤地國發舟。正西涉海百餘日方至其國。一舟可容數千人。舟中有酒食肆機杼之屬。言舟之大者。莫木蘭皮若也。國之所產極異。麥粒長三寸。瓜圍六尺。可食二三十人。榴重五斤。桃重二斤。香圓重二十餘斤。萵苣菜每莖可重十餘斤。其葉長三四尺。米麥開地窖藏之。數十年不壞。產胡羊高數尺。尾大如扇。春剖腹取脂數十斤。再縫合而活。不取則發膿脹死。陸行二百程。日晷長三時。秋月西風忽起。人獸速就水飲乃生。

稍遲則渴死。

勿斯里國

勿斯里國屬白達國節制。國王白皙。打纏頭。着番衫。穿皂靴。出入乘馬。前有看馬三百匹。鞍轡盡飾以金寶。有虎十頭。縻以鐵索。伏虎者百人。弄鐵索者五十人。持擂棒者一百人。臂鷹者三十人。又千騎圍護。有親奴三百。各帶甲持劍。二人持御器械導王前。其後有百騎鳴鼓儀從甚都。國人惟食餅肉。不食飯。其國多旱。管下一十六州。周回六十餘程。有雨則人民耕種。反爲之漂壞。有江水極清甘。莫知水源所出。歲旱。諸國江水皆消減。惟此水如常。田疇充足。農民藉以耕種。歲率如此。人至有七八十歲不識雨者。舊傳蒲囉吽第三代孫名十宿。曾據此國。爲其無雨。恐有旱乾之患。遂於近江擇地。置三百六十鄉村。村皆種麥。遞年供國人日食。每村供一日。三百六十村。可足一年之食。又有州名憩野。傍近此江。兩年或三年。必有一老人自江水中出。頭髮黑短。鬚鬢皓白。坐於水中石上。惟現半身。掬水洗面剔甲。國人見之。知其爲異。近前拜問。今歲人民吉凶。如其人不語若笑。則其年豐稔。民無札瘥。若蹙額。則是年或次年。必有凶歉疾疫。坐良久復沒。不見。江中有水駱駝、水馬。時登岸齕草。見人則沒入水。

遏根陀國

遏根陀國。勿斯里之屬也。相傳古有異人徂葛尼。於瀕海建大塔。下鑿地爲兩屋。塼結甚密。一窖糧食。一儲器械。塔高二百丈。可通四馬齊驅而上。至三分之二。塔心開大井。結渠。透大江以防他國。兵侵則舉國據塔以拒敵。上下可容二萬人。內居守而外出戰。其頂上有鏡。極大。他國或有兵船侵犯。鏡先照見。即預

備守禦之計。近年爲外國人投塔下執役。掃洒數年。人不疑之。忽一日得便。盜鏡拋沈海中而去。

海上雜國

晏陀蠻國。自藍無里去。細蘭國。如風不順。飄至一所。地名晏陀蠻。海中有一大嶼。內有兩山。一大一小。其小山全無人烟。其大山周圍七十里。山中之人。身如黑漆。能生食人。船人不敢艤岸。山內無寸鐵。皆以硨磲蚌殼磨銛爲刃。上有聖跡渾金床。承一死人。經代不朽。常有巨蛇衛護。蛇身毛長二尺。人不敢近。有井、每歲兩次水溢流入於海。所過砂石。經此水浸。皆成金。圍山人常祭此井。如銅、鉛、鐵、錫。用火燒紅。取此水沃之。輒變成金。舊傳曾有商船壞。船人扶竹木隨流飄至此山。知有聖水。潛以竹筒盛滿。乘木筏隨浪飄漾至南毗國。以水獻南毗國王。試之果驗。南毗王遂興兵謀奄有其山。船未至。間遭惡風飄回。船人漂至山。盡爲山蠻所食。蓋此山有金床異人。密有神護。不令人近也。

崑崙層期國。在西南海上。連接大海島。常有大鵬飛蔽日。移晷。有野駱駝。大鵬遇則吞之。或拾鵬翅。截其管可作水桶。土產大象牙犀角。西有海島。多野人。身如黑漆。蚪髮。誘以食而擒之。轉賣與大食國爲奴。獲價甚厚。託以管鑰。謂其無親屬之戀也。

沙華公國。其人多出大海劫奪。得人縛而賣之闍婆。又東南有野島。蠻賊居之。號麻囉奴。商船飄至其國。羣起擒人。以巨竹夾燒而食之。其賊首鑽齒皆以黃金裝飾。取人腦蓋爲飲食器。其島愈深。其賊愈甚。

又東南有女人國。水常東流。數年水一泛漲。或流出蓮肉長尺餘。桃核長二尺。人得之。則以獻千女王。昔常有舶舟飄落其國。羣女攜以歸。數日無不死。有一智者。夜盜船亡命得去。遂傳其事。其國女人。遇南風

盛發裸而感風卽生女也西海亦有女國其地五男三女以女爲國王婦人爲吏職男子爲軍士女子貴則多有侍男男子不得有侍女生子從母姓氣候多寒以射獵爲業出與大秦天竺博易其利數倍

波斯國在西南國上其人肌理甚黑鬢髮皆蚪以青花布纏身以兩金串鈐手無城郭其王早朝以虎皮蒙杌疊足坐羣下膜拜而退出則乘軟兜或騎象從者百餘人執劒呵護食餅肉飯盛以甕器掬而啗之

茶弼沙國城方一千餘里王著戰袍縛金帶頂金冠穿皂靴婦人著眞珠衫士產金寶極多人民住屋有七層每一層乃一人家其國光明係太陽沒入之地至晚日入其聲極震洪於雷霆每於城門用千人吹角鳴鑼擊鼓雜混日聲不然則孕婦及小兒聞日聲驚死

斯加里野國近蘆眉國界海嶼闊一千里衣服風俗語音與蘆眉同本國有山穴至深四季出火遠望則朝烟暮火近觀則火勢烈甚國人相與扛舁大石重五百斤或一千斤拋擲穴中須臾爆出碎如浮石每五年一次火從石出流轉至海邊復回所過林木皆不燃燒遇石則焚爇如灰

默伽獵國王逐日誦經拜天打纏頭着毛段番衫穿紅皮鞋教度與大食國一同王每出入乘馬以大食佛經用一函乘在駱駝背前行管下五百餘州各有城市有兵百萬出入皆乘馬人民食餅肉有麥無米牛羊駱駝菓實之屬甚多海水深二十丈產珊瑚樹

渤泥國

渤泥在泉之東南去闍婆四十五日程去三佛齊四十日程去占城與麻逸各三十日程皆以順風爲則其國以板爲城城中居民萬餘人所統十四州王居覆以貝多葉民舍覆以草王之服色略倣中國若裸

體跣足。則臂佩金圈。手帶金棟。以布纏身。坐繩床。出則施大布單坐其上。衆舁之。名曰阮囊。從者五百餘人。前持刀劒器械。後捧金盤貯香腦檳榔等從。以戰船百餘隻爲衛。戰鬬則持刀披甲。甲以銅鑄。狀若大筒。穿之於身。護其腹背。器皿多用金。地無麥有麻稻。以沙糊爲糧。（沙糊詳見麻駐。）又有羊及雞魚。無絲蠶。用吉貝花織成布。有尾巴樹、加蒙樹、柳子樹。以樹心取汁爲酒。富室之婦女皆以花錦銷金色帛纏腰。婚聘先以酒檳榔次之。指環又次之。然後以吉貝布或量出金銀成禮。喪葬有棺斂。以竹爲擡。載棄山中。二月始耕。則祀之。凡七年則不復祀矣。以十二月七日爲歲節。地多熱。國人宴會。鳴鼓吹笛擊鉢歌舞爲樂。無器皿。以竹編貝多葉爲器。食畢則棄之。其國鄰於底門國。有藥樹。取其根煎爲膏。服之。仍塗其體。兵刃所傷皆不死。土地所出。梅花腦、速腦、金脚腦、米腦、黃蠟、降眞香、琲瑁、番商興販。用貨金、貨銀、假錦、建陽錦、五色絹、五色苧、琉璃珠、琉璃瓶子、白錫、烏鉛、網墜、牙臂環、臙脂、漆椀楪、青甕器等博易。番舶抵岸三日。其王與眷屬率大人（號曰大人。）之左右。到船問勞。船人用錦藉跳板迎肅。款以酒醴。用金銀器皿襍蔗凉傘等分獻有差。既泊舟登岸。皆未及博易之事。商賈日以中國飲食獻其王。故舟往佛泥。必挾善庖者一二輩與俱。朔望並講賀禮。幾月餘。方請其王與大人論定物價。價定。然後鳴鼓以召遠近之人聽其貿易。價未定而私貿易者罰。俗重商賈。有罪抵死者。罰而不殺。船回日。其王亦釀酒椎牛祖席酢以腦子番布等。稱其所施。舶舟雖貿易迄事。必候六月望日排辦佛節。然後出港。否則有風濤之厄。佛無他像。茅舍數層。規制如塔。下置小龕。置珠二顆。是謂聖佛。土人云。二珠其初猶小。今漸大如拇指矣。遇佛節。其王親供花果者三日。國中男女皆至。太平興國二年。遣使蒲亞利等貢腦子、琲瑁、象牙、檀香。其表緘封數重。紙類木皮而薄。瑩滑

色徽綠。長數尺。博寸餘。卷之僅可盈握。其字細小。橫讀之。譯以華言。云渤泥國王向打。稽首拜皇命萬歲萬歲萬萬歲。又言每年修貢。易飄泊占城。乞詔占城。今後勿留館其使於禮賓院。優遣之。元豐五年。又遣使來貢。西龍宮什廟、日麗、胡蘆蔓頭、蘇勿里、馬膽逾、馬喏居海島中。用小船來往。服色飲食與渤泥同。出生香、降眞香、黃蠟、琉璜、商人以白甕器酒、米、茶鹽、白絹貨金易之。

麻逸國

麻逸國在渤泥之北。團聚千餘家。夾溪而居。土人披布如被。或腰布蔽體。有銅佛像。散布草野。不知所自。盜少至其境。商舶入港。駐於官場前。官場者、其國閱閱之所也。登舟與之雜處。酋長日用白傘。故商人必賫以爲贐。交易之例。蠻賈叢至。隨箆篧搬取物貨而去。初若不可曉。徐辨認。搬貨之人。亦無遺失。蠻賈迺以其貨轉入他島嶼貿易。率至八九月始歸。以其所得準償舶商。亦有過期不歸者。故販麻逸舶回最晚。三嶼、白蒲延、蒲里嚕、里銀東流、新里漢、等皆其屬也。土產黃蠟、吉貝、眞珠、琉璜、藥檳榔、于達布。商人用甕器貨金鐵鼎烏鉛五色琉璃珠鐵針等博易。

三嶼

三嶼。乃麻逸之屬。曰加麻延、巴姥酉、巴吉弄等。各有種落。散居島嶼。舶舟至。則出而貿易。總謂之三嶼。其風俗大略與麻逸同。每聚落各約千餘家。地多崇岡疊嶂。峭拔如壁。憑高依險。編茅爲屋。山無水源。婦女以首叅擎二三甕。取水於溪。登陟如履平地。窮谷別有種落。號海膽。人形而小。眼圓而黃。虬髮露齒。巢於木顛。或三五爲羣。跧伏榛莽以暗箭射人。多罹其害。投以甕椀。則俯拾忻然。跳呼而去。番商每抵一聚落。

未敢登岸、先駐舟中流、鳴鼓以招之、蠻賈爭棹小舟、持吉貝、黃蠟、番布、椰心簟等至、與貿易、如議之價未決、必賈豪自至、說諭、餽以絹、傘、蓌器、籐籠、仍留一二輩爲質、然後登岸互市、交易畢則返其質、停舟不過三四日、又轉而之他、諸蠻之居、環繞三嶼、不相統屬、其山倚東北隅、南風時至、激水衝山、波濤迅駛、不可泊舟、故販三嶼者、率四五月間、卽理歸棹、博易用蓌器、皂綾、繒絹、五色燒珠、鉛、錫、鏤白錫爲貨、蒲哩嚕與三嶼聯屬、聚落差盛、人多猛悍、好攻劫、海多鹵股之石、槎牙如枯木芒刃、銛於劒戟、舟過其側、預曲折以避之、產青琅玕、珊瑚樹、然絕難得、風俗博易、與三嶼同、

流求國

流求國、當泉州之東、舟行約五六日程、王姓歡斯、土人呼爲可老、王所居曰波羅檀洞、塹柵三重、環以流水、植棘爲藩、殿宇多彫刻禽獸、男女皆以白紵繩纏髮、從頭後盤繞、及以雜紵雜毛爲衣、製裁不一、織藤爲笠、飾以羽毛、兵有刀、稍、弓、箭、劒、鼓之屬、編熊豹皮爲甲、所乘之車、刻獸爲像、導從僅數十人、無賦斂、有事則均稅、不知節朔、以月盈虧以紀時、父子同床而寢、曝海水爲鹽、釀米麵爲酒、遇異味先進尊者、肉有熊、羆、豺、狼、尤多、猪、鷄、無牛、羊、驢、馬、厥土沃壤、先用火燒、然後引水灌注、持鍤僅數寸而翦之、無他奇貨、尤好剽掠、故商賈不通、土人問以所產黃蠟、土金、麝尾、豹脯、往售於三嶼、旁有毗舍耶、談馬顏等國、

毗舍耶

毗舍耶、語言不通、商販不及、袒裸盱睢、殆畜類也、泉有海島、曰彭湖、隸晉江縣、與其國密邇、烟火相望、時至寇掠、來不測、多羅生噉之害、居民苦之、淳熙間、國之酋豪、常率數百輩、猝至泉之水澳園頭等村、恣

行兇暴。戕人無數。淫其婦女。已而殺之。喜鐵器及匙筯。人閉戶則免。但刓其門圈而去。椰以匙筯。則俯拾之可緩數步。官軍擒捕。見鐵騎則競刓其甲駢首就戮。而不知悔。臨敵用標鎗。繫繩十餘丈。爲操縱。蓋愛其鐵不忍棄也。不駕舟楫。惟以竹筏從事。可摺疊如屏風。急則羣舁之泅水而遁。

新羅國

新羅國。弁韓遺種也。其國與泉之海門對峙。俗忌陰陽家子午之說。故興販必先至四明。而後再發。或曰泉之水勢漸低。故必經由四明。有大族曰金氏。朴氏。唐武德中。封眞金爲樂浪郡王。其後常爲君長。開耀中。遣使乞頒禮及他文。從之。屋宇器用服飾。官屬略倣中國。其治峻法以繩下。故少犯道。不拾遺。婚聚不用幣。人知書喜學。蹔役之家。亦相矜勉。里有庠。扁曰局堂。處子弟之未婚者。習書射於其中。三歲一試舉人。有進士業。學諸科。故號君子國。地宜粳稻。有橐駝水牛。不用錢。第以米博易。民家器皿。悉銅爲之。樂有二品。曰庫樂。曰鄉樂。開元中。嘗遣邢璹爲弔使。五代同光長興中。各遣使修朝貢禮。皇朝建隆二年遣使來貢。與國二年又貢。其國信陰陽鬼神之事。多拘忌。中國使至。必涓吉而后具禮受詔。每受詔亦爲謝表。粗有文采。地出人參、水銀、麝香、松子、榛子、石決明、松塔子、防風、白附子、茯苓、大小布、毛施布、銅磬、瓷器、草蓆、鼠毛筆等。商舶用五色縐絹及建本文字博易。

倭國

倭國。在泉之東北。今號曰本國。以其國近日出故名。或曰惡舊名改之。國方數千里。西南至海。東北限以大山。山外卽毛人國。凡五畿七道三島三千七百七十二鄉。四百一十四驛。八十八萬三千餘丁。地多山

林。無良田。嗜海鮮。俗多文身。自謂泰伯之後。又言。上古使至中國。皆自稱大夫。昔夏少康之子封於會稽。斷髮文身。以避蛟龍之害。今倭人沈沒取魚。亦文身以厭水族。計其道里。在會稽之正東。寒暑大類中國。王以王爲姓。歷七十餘世不易。文武皆世官。男子衣橫幅。結束相連。不施縫綴。婦人衣如單被。穿其中以貫頭。一衣率用二三縑。皆被髮跣足。亦有中國典籍。如五經白樂天文集之類。皆自中國得之。土宜五穀而少麥。交易用銅錢。以乾文大寶爲文。有水牛驢羊犀象之屬。亦有金銀細絹花布。多產杉木。羅木長至十四五丈。徑四尺餘。土人解爲枋板。以巨艦搬運至吾泉貿易。泉人罕至其國。樂有中國高麗二部。刀楯弓矢。以鐵爲鏃。挽射矢不能遠。詰其故。以其國中不習戰鬬。有屋宇。父母兄弟。臥息異處。飲食用俎豆。嫁娶不持錢帛。死有棺無槨。封土爲冢。初喪。哭泣不食肉。已葬。舉家入水潔浴。以祓不祥。舉大事。則灼骨以占吉凶。不知正歲。四時。但計秋收之時以爲年紀。人多壽。率八九十歲。婦女不淫不妒。無爭訟。或罹于罪。重者族滅。輕者沒其妻孥。以金銀爲貢賦。卽其地之東粵州。及別島所產也。其國自後漢嘗通中國。歷魏晉宋隋唐。並遣使修朝貢。國朝雍熙元年。國僧奝然與其徒五六人浮海至。以銅器十餘事獻。極精緻。太宗召見。館於太平興國寺。賜紫衣方袍。撫之甚厚。聞其王一姓傳繼。臣下皆世官。因歎息。謂宰臣宋琪李昉曰。此島夷爾。乃世祚遐久。其臣亦繼襲不絕。此古之道也。夫以一島夷而動太宗之歎息。豈泰伯用夏變夷之遺風。猶有存者歟。

諸蕃志卷下

志物

腦子

腦子出渤泥國。一作佛尼又出賓窣國。世謂三佛齊亦有之。非也。但其國據諸蕃來往之要津。遂截斷諸國之物。聚於其國。以竢蕃舶貿易耳。腦之樹如杉。生於深山窮谷中。經千百年。支幹不曾損動。則膸有之否。則腦隨氣泄。土人入山採腦。須數十爲羣。以木皮爲衣。覆沙糊爲糧。分路而去。遇腦樹則以斧斫記。至十餘株。然後截段均分。各以所得。解作板段。隨其板旁橫裂而成縫。腦出於縫中。劈而取之。其成片者。謂之梅花腦。以狀似梅花也。次謂之金脚腦。其碎者謂之米腦。碎與木屑相雜者。謂之蒼腦。取腦已淨。其杉片謂之腦札。今人碎之。與鋸屑相和。置瓷器中。以器覆之。封固其縫。煨以熱灰。氣蒸結而成塊。謂之聚慠。可作婦人花環等用。又有一種如油者。謂之腦油。其氣勁而烈。祇可浸香合油。

乳香

乳香。一名薰陸香。出大食之麻囉、拔施、曷奴發、三國深山窮谷中。其樹大槩類榕。以斧斫株。脂溢於外。結而成香。聚而成塊。以象輦之至于大食。大食以舟載易他貨于三佛齊。故香常聚于三佛齊。番商貿易至舶司。視香之多少爲殿最。而香之爲品十有三。其最上者爲揀香。圓大如指頭。俗所謂滴乳是也。次曰餅乳。其色亞於揀香。又次曰餅香。言收時貴重之。置於餅中。餅香之中。又有上中下三等之別。又次曰袋香。

言收時止置袋中。其品亦有三。如餅香焉。又次曰乳榻。蓋香之雜於砂石者也。又次曰黑榻。蓋香色之黑者也。又次曰水濕黑榻。蓋香在舟中。爲水所浸漬而氣變色敗者也。品雜而碎者曰斫削。簸揚爲塵者曰纏末。此乳香之別也。

沒藥

沒藥出大食麻囉抹國。其樹高大。如中國之松。皮厚一二寸。採時先掘樹下爲坎。用斧伐其皮。脂溢於坎中。旬餘方取之。

血碣

血碣亦出大食國。其樹略與沒藥同。但葉差大耳。採取亦如之。有瑩如鏡面者。乃樹老脂自流溢。不犯斧鑿。此爲上品。其夾插柴屑香乃降眞香之脂。俗號假血碣。

金顏香

金顏香正出眞臘大食次之。所謂三佛齊有此香者。特自大食販運至三佛齊而商人又自三佛齊轉販入中國耳。其香乃木之脂。有淡黃色者。有黑色者。拗開雪白爲佳。有砂石爲下。其氣勁。工於聚衆香。今之爲龍涎軟香佩帶者多用之。番人亦以和香而塗其身。

篤耨香

篤耨香出眞臘國。其香樹脂也。其樹狀如杉檜之類。而香藏於皮。樹老而自然流溢者。色白而瑩。故其香雖盛暑不融。名曰篤耨。至夏月以火環其株而炙之。令其脂液再溢。冬月因其凝而取之。故其香夏融而

冬凝名黑篤耨土人盛之以瓢舟人易之以瓷器香之味清而長黑者易融滲漉於瓢碎瓢而蒸之亦得其髓髓今所謂篤耨瓢是也

蘇合香油

蘇合香油出大食國氣味大抵類篤耨以濃而無滓爲上番人多用以塗身國人患大風者亦倣之可合軟香及入醫用

安息香

安息香出三佛齊國其香廼樹之脂也其形色類核桃瓤而不宜於燒然能發衆香故人取之以和香焉通典敍西戎有安息國後周天和隋大業中曾朝貢恐以此得名而轉貨於三佛齊

梔子花

梔子花出大食啞巴閔囉施美二國狀如中國之紅花其色淺紫其香清越而有醞藉土人採花曬乾歲之琉璃餅中花亦希有卽佛書所謂簷蔔是也

薔薇水

薔薇水大食國花露也五代時番使蒲訶散以十五瓶效貢厥後有至者今多採花浸水蒸取其液以代焉其水多僞雜以琉璃餅試之翻搖數四其泡周上下者爲眞其花與中國薔薇不同

沈香

沈香所出非一眞臘爲上占城次之三佛齊闍婆等爲下俗分諸國爲上下岸以眞臘占城爲上岸大食

三佛齊闍婆爲下岸香之大槩。生結者爲上。熟脫者次之。堅黑者爲上。黃者次之。然諸沈之形多異。而名亦不一。有如犀角者。謂之犀角沈。如燕口者。謂燕口沈。如附子者。謂之附子沈。如梭者。謂之梭沈。文堅而理緻者。謂之橫隔沈。大抵以所產氣味爲高下。不以形體爲優劣。世謂渤泥亦產非也。一說。其香生結成以刀修出者爲生結沈。自然脫落者爲熟沈。產於下岸者。謂之番沈。氣粳味辣而烈。能治冷氣。故亦謂之藥沈。海南亦產沈香。其氣清而長。謂之蓬萊沈。

簽香

簽香。乃沈香之次者。氣味與沈香相類。然帶木而不甚堅實。故其品次於沈香。而優於熟速。

速暫香

生速出於眞臘占城。而熟速所出非一。眞臘爲上。占城次之。闍婆爲下。伐樹去木而取者。謂之生速。樹仆於地。木腐而香存者。謂之熟速。生速氣味長。熟速氣味易焦。故生者爲上。熟者次之。熟速之次者。謂之暫香。其所產之高下。與熟速同。但脫者謂之熟速。而木之半存者。謂之暫香。半生熟。商人以刀刳其木而出其香。擇其上者。雜於熟速而貨之市者。亦莫之辯。

黃熟香

黃熟香。諸番皆出。而眞臘爲上。其香黃而熟。故名。若皮堅而中腐者。其形如桶。謂之黃熟桶。其夾簽而通黑者。其氣尤勝。謂之夾簽黃熟。夾簽者。迺其香之上品。

生香

生香出占城眞臘海南諸處皆有之其直下於烏口乃是斫倒香株之未老者若香已生在木內則謂之生香結皮三分爲暫香五分爲速香七八分爲箋香十分卽爲沈香也

檀香

檀香出闍婆之打綱底勿二國三佛齊亦有之其樹如中國之荔支其葉亦然土人斫而陰乾氣清勁而易泄爇之能奪衆香色黃者謂之黃檀紫者謂之紫檀輕而脆者謂之沙檀氣味大率相類樹之老者其皮薄其香滿此上品也次則有七八分香者其下者謂之點星香爲雨滴漏者謂之破漏香其根謂之香頭

丁香

丁香出大食闍婆諸國其狀似丁字因以名之能辟口氣郎官咀以奏事其大者謂之丁香母丁香母卽雞舌香也或曰雞舌香千年棗實也

肉豆蔻

肉豆蔻出黃麻駐、牛崙、等深番樹如中國之柏高至十丈枝幹條枚蕃衍敷廣蔽四五十人春季花開採而曬乾今豆蔻花是也其實如榧子去其殼取其肉以灰藏之可以耐久按本草其性温

降眞香

降眞香出三佛齊、闍婆、蓬豐廣東西諸郡亦有之氣勁而遠能辟邪氣泉人歲除家無貧富皆爇之如燔柴然其直甚廉以三佛齊者爲上以其氣味清遠也一名曰紫藤香

麝香木

麝香木出占城眞臘。樹老仆湮沒於土而腐。以熟脫者爲上。其氣依稀似麝。故謂之麝香。若伐生木取之。則氣勁而惡。是爲下品。泉人多以爲器用。如花梨木之類。

波羅蜜

波羅蜜大如東瓜。外膚礧砢如佛髻。生青熟黃。開其膚食之。味極甘。其樹如榕。其花叢生。花褪結子。惟一成實。餘各蘸死。出蘇吉丹。廣州南海廟亦有之。

檳榔

檳榔產諸番國及海南四州。交趾亦有之。木如棕櫚。結子葉間。如柳條顆顆叢綴其上。春取之爲軟檳榔。俗號檳榔鮮極可口。夏秋採而乾之。爲米檳榔。漬之以鹽。爲鹽檳榔。小而尖者爲之雞心檳榔。大而扁者爲大腹子。食之可以下氣。三佛齊取其汁爲酒。商舶興販。泉廣稅務歲收數萬緡。惟海南最多。鮮檳榔、鹽檳榔、皆出海南。雞心、大腹子、多出麻逸。

椰子

椰子木身葉悉類棕櫚。檳榔之屬。子生葉間。一穗數枚。大如五升器。菓之大者。惟此與波羅蜜耳。初採皮甚青嫩。已而變黃。久則枯乾。皮中子殼可爲器。子中穰白如玉。味美如牛乳。穰中酒。新者極清芳。久則渾濁。不堪飲。南毗諸國取其樹花汁。用蜜糖和之爲酒。

沒石子

沒石子出大食勿斯離。其樹如樟。歲一開花結實。如中國之茅栗。名曰沙沒律。亦名蒲盧。可採食之。次年再生。名曰麻茶。麻茶沒石子也。明年又生沙沒律。間歲方生沒石子。所以貴售一根而異產。亦可怪也。

烏欖子

烏欖子。似棕櫚。青綠聳直。高十餘丈。蔭綠茂盛。其木堅實如鐵。可爲器用。光澤如漆。世以爲珍木。

蘇木

蘇木出眞臘國。樹如松柏。葉如冬青。山谷郊野。在在有之。聽民採取。去皮曬乾。其色紅赤。可染緋紫。俗號曰赤木。

吉貝

吉貝。樹類小桑。蕚類芙蓉。絮長半寸許。宛如鵝毳。有子數十。南人取其蕚絮。以鐵筯碾去其子。卽以手握蕚就紡。不煩緝績。以之爲布。最堅厚者。謂之兜羅綿。次曰番布。次曰木棉。又次曰吉布。或染以雜色。異紋炳然。幅有闊至五六尺者。

椰心簟

椰心簟。出丹戎武囉番商運至三佛齊、淩牙門、及閣婆貿易。又出三嶼蒲嘿嚕山。產草。其狀似藤。長丈餘。紋縷端膩。無節目。名曰椰心草。番之婦女採而絲破。識以爲簟。或用色染紅黑相間者。曰花簟。冬温而夏涼。便於出入。以三佛齊者爲上。三嶼者最爲下。

木香

木香。出大食麻囉抹國。施曷奴發亦有之。樹如中國絲瓜。冬月取其根。剉長一二寸。曬乾。以狀如雞骨者爲上。

白荳蔻

白荳蔻。出眞臘闍婆等番。惟眞臘最多。樹如絲瓜。實如葡萄。蔓衍山谷。春花夏實。聽民從便採取。

胡椒

胡椒。出闍婆之蘇吉丹、打板、白花園、麻東、戎牙路、以新栽者爲上。打板者次之。胡椒生於郊野。村落間亦有。界闕中國之葡萄。土人以竹木爲棚。闕開花。四月結實。花如鳳尾。其色青紫。五月收採。曬乾。藏之倉廩。次歲方發出。以牛車運載博易。其實不禁日而耐雨。旱則所入者寡。潦則所入倍常。或曰南毗無離拔國至多番商之販於闍婆來自無離拔也。

華澄茄

華澄茄。樹藤蔓衍。春花夏實。類牽牛子。花白而實黑。曬乾入包。出闍婆之蘇吉丹。

阿魏

阿魏。出大食木俱蘭國。其樹不甚高大。脂多流溢。土人以繩束其梢。去其尾。納以竹筒。脂滿其中。冬月。破筒取脂。以皮袋收之。或曰。其脂最毒。人不敢近。每採阿魏時。繫羊於樹下。自遠射之。脂之毒着於羊。羊斃。即以羊之腐爲阿魏。未知孰是。姑兩存之。

蘆薈

蘆薈出大食奴發國草屬也其狀如鱉尾土人採而以玉器搗研之熬而成膏置諸皮袋中名曰蘆薈

珊瑚樹

珊瑚樹出大食毗啫耶國樹生於海之至深處初生色白漸漸長苗拆甲歷一歲許色間變黃支格交錯高極三四尺大者圍尺土人以絲繩繫五爪鐵貓兒用烏鉛爲墜拋擲海中發其根以索繫於舟上絞車搭起不能常有纔得一枝肌理敷膚見風則乾硬變爲乾紅色以最高者爲貴若失時不舉則致蠹敗

琉璃

琉璃出大食諸國燒煉之法與中國同其法用鉛硝石膏燒成大食則添入南鵬砂故滋潤不烈最耐寒暑宿水不壞以此貴重於中國

猫兒睛

猫兒睛狀如拇指大卽小石也瑩潔明透如猫兒眼故名出南毗國國有江曰淡水江諸流迤邐深山碎石爲暴雨溯流悉萃於此官以小舸漉取其圓瑩者卽猫兒睛也或曰有星照其地秀氣鍾結而成

眞珠

眞珠出大食國之海島上又出西難監篤二國廣西湖北亦有之但不若大食監篤之明淨耳每採珠用船三四十隻船數十人其採珠人以麻繩繫身以黃蠟塞耳鼻入水約二三十餘丈繩纏於船上繩搖動則引而上先煮鼈納極熱出水則急覆之不然寒慄致死或遇大魚蛟鱷諸海怪鬚鼈所觸往往潰腹折支人見血一縷浮水面則知已葬魚腹嘗有採珠者繩動而引之不上衆極力舉之足已爲蛟鼉所斷矣

所採者曰珠母。番官監視。隨其所採籍其名。掘地爲坎。置諸坎中月餘。珠母殼腐。取珠淘淨。與採珠者均之。珠大率以圓潔明淨者爲上。圓者置諸盤中。終日不停。番商多置夾襦內及傘柄中。規免抽解。

硨磲

硨磲出交趾國。狀以大蚌。沿海人磨治其殼。因其形爲荷葉杯。膚理瑩潔如珂玉。其最大者。琢其根柢爲杯。有厚三寸者。脫落碎瑣。猶爲環珮諸玩物。按佛書以此爲至寶。今乃海錯耳。未審是古硨磲否。

象牙

象牙出大食諸國及眞臘占城二國。以大食者爲上。眞臘占城者爲下。大食諸國。惟麻囉拔最多。象生於深山窮谷中。時出野外踐人。莫敢近。獵者用神勁弓以藥箭射之。象負箭而遁。未及一二里許。藥發即斃。獵者隨斃取其牙。埋諸土中。積至十餘株方搬至大食。以舟運載。與三佛齊日囉亭交易。大者重五十斤至百斤。其株端直。其色潔白。其紋細緻者。大食出也。眞臘占城所產。株小色紅。重不過十數斤至二三十斤。又有牙尖止可作小香盞用。或曰象媒誘致。恐此乃馴象也。

犀角

犀狀如黃牛。只有一角。皮黑毛稀。舌如栗殼。其性驚悍。其走如飛。專食竹木等。刺人不敢近。獵人以硬箭自遠射之。遂取其角。謂之生角。或有自斃者。謂之倒山角。角之紋如泡。以白多黑少者爲上。

膃肭臍

膃肭臍出大食伽力吉國。其形如猾。脚高如犬。其色或紅或黑。其走如飛。獵者張網於海濱捕之。取其腎

而漬以油名膃肭臍番惟渤泥最多

翠毛

翠毛眞臘最多產於深山澤間巢於水次一壑之水止一雌雄外有一焉必出而死鬬人用其機餌媒擊諸左手以行巢中者見之就手格鬬不復知有人也右手卽以羅掩之無能脫者邕州古江亦產一種背翠其背毛悉是翠茸窮侈者多以撚織如毛段然比年官雖厲禁貴人家服用不廢故番商冒法販鬻多眞布襦袴中

鸚鵡

鸚鵡產占城有五色唐太宗時環王所獻是也案傳謂能訴寒有詔還之環王國卽占城也欽州有白鸚鵡紅鸚鵡大如小娥羽毛有粉如蝴蝶翅謂之白鸚鵡其色正紅尾如烏鳶之尾謂之紅鸚鵡

龍涎

龍涎大食西海多龍枕石一睡涎沫浮水積而能堅鮫人採之以爲至寶新者色白稍久則紫甚久則黑不薰不蓓似浮石而輕也人云龍涎有異香或云龍涎氣腥能發衆香皆非也龍涎於香本無損益但能聚烟耳和香而眞用龍涎焚之一縷翠烟浮空結而不散座客可用一剪分烟縷此其所以然者蜃氣樓臺之餘烈也

瑇瑁

瑇瑁形似龜鼈背甲十三片黑白斑紋間錯邊欄缺齧如鋸無足而有四鬣前長後短以鬣掉水而行鬣

與首斑文如甲。老者甲厚而黑白分明。少者甲薄而花字模糊。世傳鞭血成斑。妄也。漁者以秋間月夜採捕肉亦可喫。出渤泥、三嶼、蒲嘿嚕、闍婆諸國。

黃蠟

黃蠟出三嶼、麻逸、眞臘、三佛齊等國。蜂生於深山窮谷中。或窠老樹。或窠芭蕉樹。或窠巖穴。較諸中國之蜜差大而黑。番民以皮鞚軀。先用惡草作烟。迫逐羣蜂飛散。隨取其窠擠去蜜。其滓卽蠟也。鎔範成碗。或雜灰粉鹽石。以三佛齊者爲上。眞臘次之。三嶼、麻逸、蒲嘿嚕爲下。

海南

海南。漢朱崖儋耳也。武帝平南粵。遣使自徐聞（今雷州徐聞縣。渡海略地。置朱崖儋耳二部。昭帝省儋耳併爲朱崖郡。元帝從賈捐之議。罷朱崖。至梁隋復置。唐貞觀元年。析爲崖儋振三州。隸嶺南道。五年分崖之瓊山置郡。隆萬安縣爲州。今萬安軍是也。儋振則今之吉陽昌化軍是也。貞元五年以瓊爲督府。今因之。徐聞有遞角場與瓊對峙。相去約三百六十餘里。順風半日可濟。中流號三合溜。涉此無風濤。則舟人舉手相賀。至吉陽迺海之極。亡復陸塗。外有洲曰烏里。曰蘇吉浪。南對占城。西望眞臘。東則千里長沙。萬里石床。渺茫無際。天水一色。舟舶來往。惟以指南針爲則。晝夜守視。唯謹。毫釐之差。生死繫焉。四郡凡十一縣。悉隸廣南西路。環拱黎母山。黎獠蟠踞其中。有生黎熟黎之別。地多荒田。所種秔稌。不足於食。乃以薯時諸切芋雜米作粥糜以取飽。故俗以貿香爲業。土產沈香、蓬萊香、鷓鴣斑香、箋香、生香、丁香、檳榔、椰子、吉貝、苧麻、楮皮、赤白藤花、縵黎幙、青桂木花、黎木、海梅脂、瓊枝菜、海漆、蕇撥、高良薑、魚鰾、黃蠟、石蟹之屬。其貨多

出於黎峒。省民以鹽鐵魚米。轉博與商賈貿易泉舶。以酒米麵粉紗絹漆器瓷器等爲貨。歲杪或正月發舟。五六月間回舶。若載鮮檳榔。攙先則四月至。

瓊州在黎母山之東北。郡治卽古崖州也。政和間陞爲節鎭。以靖海軍爲額。瀕海少山。秋霖春旱。夏不極熱。冬不甚寒。多颶風。常以五六月發。有暈如虹者。謂之颶母。按隋志謂人性輕悍。椎髻卉裳。刻木爲符。力穡朴野。父子別業。豪黠共鑄銅爲大鼓。初成。懸於庭。鳴鼓以招同類。至者如雲。羣情趨服者號爲都老。人着紬縵。以上爲釜。瓠飽爲器。無麵糵。以安石榴花醞釀爲酒。今之上衣無異中土。惟下裳男子用布縵。女子用裙。以紡貝爲生。土釜至今用之。瓠瓢間以鄉水酒。用薯糧以變色。雖無富民。而俗尙儉約。故無惸獨凶年不見匄者。丁晉公嘗貶爲州司戶。教民讀書著文。慶歷間。宋侯貫之創郡庠。嘉定庚午。趙侯汝厦新之。祠東坡蘇公澹庵胡公於講堂之東西偏。扁其堂曰明道。海口有漢兩伏波廟。路博德、馬援祠也。過海者必禱於是。得环珓之吉而後敢濟。屬邑五。瓊山、澄邁、臨高、文昌、樂會。皆有市舶。於舶舟之中分三等。上等爲舶中等爲包頭。下等名蜑船。至則津務申州。差官打量。丈尺有經册。以格稅錢。本州官吏兵卒仰此以贍。西二百三十六里。抵昌化軍治。

昌化在黎母山之西北。卽古儋州也。子城高一丈四尺。周迴二百二十步。舊經以爲儋耳夫人。驅鬼工。供舂鏙。一夕而就。或謂土人耳長垂肩。故有儋耳之號。今昌化卽無大耳兒。蓋黎俗慕佛。以大鐶墜耳。俾下垂至肩。故也。地無烟瘴水潦之患。氣候與中州異。羣花皆早發。至春時已盡。獨荷花自四五月開至窮臘。與梅菊相接。俗尙淳朴儉約。婦人不曳羅綺。不施粉黛。婚姻喪祭。皆循典禮。無餽寒之民。學在東南隅。後

遷于西紹興間復遷于城東參政李公光爲之記去州十五里地名蜜場忠簡趙公鼎謫吉陽嘗過斯地盛暑苦旱井泉枯竭鑿井不數尺得泉至今不涸號曰相泉又有白馬井泉味甘美商舶回日汲載以供日用靈濟廟在鎮安門內卽儋耳夫人祠也紹興間封顯應夫人海外黎峒多竊發惟儋獨全夫人之力也城西五十餘里一石峯在海洲巨浸之間形類獅子俗呼獅子神實貞利侯廟商舶祈風于是屬邑三曰宜倫曰昌化曰感恩南三百四十里抵吉陽軍界吉陽軍在黎母山之西南郡治州吉陽縣基也瓊管雖有陸路可通然隔越生黎必峒再涉海而後至胡澹庵謂再涉黶波險是也郡治之南有海口驛商人艤舟其下前有小亭爲迎送之所地狹民稀氣候不正春常苦旱涉夏方雨耕種不糞不耘樵牧漁獵與黎獠錯雜出入必持弓矢婦人不事蠶桑惟織吉貝花被縵布黎幕男子不喜營運家無宿儲俗尙鬼不事醫藥病則宰牲杴動鼓樂以祀謂之作福禁人造門喪祭亦皆用樂地多崇岡峻嶺峯巒秀拔故郡之士人間有能自立者學在郡城之東北去城十三里有石面平如掌非磨琢之工所能爲周圍數丈可坐十客林木茂密澗水甘冽周侯創結茅亭其上扁曰清賞熟黎峒落稀少距城五七里許外卽生黎所居不啻數百峒時有侵擾之害周侯遣熟黎峒首諭之約定寅酉二日爲虛市率皆肩擔背負或乘桴而來與民貿易黎人和悅民獲安息領吉陽寧遠二縣政和間併爲寧遠一縣東一百二十里抵萬安軍界萬安軍在黎母山之東南唐貞觀五年置萬安州領縣三曰萬安富雲博遼天寶初更州爲郡至德二載更爲萬全乾元初復爲州皇朝省富雲博遼二縣更萬安縣曰萬寧熙寧六年更爲軍析萬寧爲陵水今萬寧陵水是也民與黎蜑雜居其俗質野而畏法不喜爲盜牛羊被野無敢冒認居多茅竹瓦屋絕少婦

嬾以織貝爲業不事文繡病不服藥信尙巫鬼殺牲而祭以祈福佑黃侯申首創藥局人稍知服藥之利

城東有舶主都綱廟人敬信禱卜立應舶舟往來祭而後行三郡士子當歲大比皆附試于瓊管

黎海南四郡島上蠻也島有黎母山因祥光夜見旁照四郡按晉書分野屬婺女分謂黎牛婺女星降現

故名曰黎婺音訛爲黎母諸蠻環處其山峻極常在霧靄中黎人自鮮識之秋朗氣清時見翠尖浮插半

空山有水泉湧流派而爲五一入昌化一入吉陽一入萬安一入瓊州一流爲大溪有灘三十六至長寮

村屬澄邁縣一流爲小溪有灘二十四至硃運村屬樂會縣二水合流爲三今水屬瓊山縣去省地遠者

爲生黎近者爲熟黎各以所邇隸於四軍州黎之峒落日以繁滋不知其幾千百也咸無統屬峒自爲雄

長止於王符張李數姓同姓爲婚省民之負罪者多逋逃歸之其人椎髻跣足插銀銅錫釵婦人加銅環

耳墜垂肩女及笄卽黥頰爲細花紋謂之繡面女旣黥集親客相賀慶惟婢獲則不繡面女工紡織得中

土綺綵拆取色絲如木棉挑織爲單幕又純織木棉吉貝爲布祭神以牛犬雞彘多至百牲無鹽鐵魚蝦

以沈香縵布木棉麻皮等就省地博易得錢無所用也屋宇以竹爲棚下居牧畜人處其上男子常帶長

靶刀長弰刀弓跬步不離喜讐殺謂之捉拗其親爲人所殺後見仇家人及其峒中種類卽擒取而械之

械用荔枝木長六尺許其狀如碓要牛酒銀錠乃釋謂之贖命議婚姻折箭爲質聚會椎鼓舞歌死必殺

牛以祭土產沈水蓬萊諸香爲香譜第一漫山悉檳榔椰子樹小馬翠羽黃蠟之屬閩商值風飄蕩貨貲

陷沒多入黎地耕種之歸官吏及省民經由村峒必舍其家恃以爲安熟黎之外海南四州軍鎭其四隅

地方千里路如連環欲歷其地非一月不可遍馬伏波之平海南也命陶者作缶器大者盛水數石小者

盛五斗至二三斗者。招到深峒歸降人。即以遺之。任意選擇。以測其巢穴之險夷。黎人止取二三斗之小者。詰之云來時皆懸崖緣木而下。不取大者。恐將歸不得。以是知其峒穴深而險峻不可入。四郡之人多黎姓。蓋其裔族。而今黎人乃多姓王。淳熙元年五指山生黎洞首王仲期。率其旁八十洞。丁口千八百二十歸化。仲期與諸洞首王仲文等八十一人。詣瓊管公參。就顯應廟研石歃血。約誓改過。不復抄掠。犒賜遣歸。瓊守圖其形狀衣裝上經略司。髻露者以絳帛約髻根。或以彩帛包髻。或載小花笠。皆簪二銀篦。亦有着短織花裙者。惟王仲期青巾紅錦袍束帶。自云祖父宣和中嘗納士補官。賜錦袍云。

物貨

海南土產諸番皆有之。顧有優劣耳。箋沈等香。味清且長。貢出諸番之右。雖占城眞臘亦居其次。黃蠟則迥不及三佛齊。較之三嶼。抑又劣焉。其餘物貨多與諸番同。惟檳榔吉貝獨盛。泉商興販。大率仰此。

宋趙汝适爲福建提舉市舶時。撰諸蕃志二卷。雜紀蕃國名物。疏釋最詳。與今世所見聞無小異。趙蓋從目覩之餘。得其名狀。不徒作紙上談也。予視學嶺海。嘗攜此卷。逐加勘訂。歎其歷歷不爽。此足見古人著作之精。而後之游目其間者。亦不無多識之助云。童山李調元雨村。

王雲五主編

叢書集成初編

諸蕃志

中華民國二十六年六月初版

撰者　趙汝适

發行人　王雲五　上海河南路

印刷所　商務印書館　上海河南路

發行所　商務印書館　上海及各埠

朱

E五二七六